

BLESSINGS AFTER THE HAFTARAH

Prepared by Cantor Eyal Bitton

| | |
|--|---|
| <p>1a. Baruch Ata Adonai Eloheinu melech ha'olam Tzur kol ha'olamim Tzadik b'chol hadorot Ha'El HANE'EMAN ha'omer v'oseh Ham'daber um'kayem <i>Shekol devarav emet va'tzedek.</i></p> | <p>בְּרוּךְ אַתָּה ה' אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם צוּר כָּל הָעוֹלָמִים צַדִּיק בְּכָל הַדּוֹרוֹת הָאֵל הַנֶּאֱמָן הַאוֹמֵר וְעוֹשֶׂה הַמְדַבֵּר וּמְקַיֵּם שְׁכֹל דְּבָרָיו אֱמֶת וְצֶדֶק:</p> |
| <p>1b. Ne'eman Ata hu Adonai Eloheinu V'ne'emanim devarecha V'davar echad MI'DEVARECHA Achor lo yashuv reikam Ki El melech NE'EMAN v'rachaman Ata. <i>Baruch Ata Adonai (baruch Hu uvaruch Shemo) ha'El hane'eman b'chol devarav.</i></p> | <p>נֶאֱמָן אַתָּה הוּא ה' אֱלֹהֵינוּ וְנֶאֱמָנִים דְּבָרֶיךָ וְדָבָר אֶחָד מִדְּבָרֶיךָ אַחֲזוֹר לֹא יָשׁוּב רֵיקָם כִּי אֵל מֶלֶךְ נֶאֱמָן וְרַחֲמָן אַתָּה: בְּרוּךְ אַתָּה ה' הָאֵל הַנֶּאֱמָן בְּכָל דְּבָרָיו:</p> |
| <p>2. Rachem al Tziyon Ki hi beit chayeinu V'la'aluvat nefesh TOSHIA Bimhera v'yameinu. <i>Baruch Ata Adonai (baruch Hu uvaruch Shemo) m'same'ach Tziyon b'vaneiha.</i></p> | <p>רַחֵם עַל צִיּוֹן כִּי הִיא בַּיִת חַיֵּינוּ וְלַעֲלוּבַת נַפְשׁ תוֹשִׁיעַ בְּמַהֲרָה בְּיָמֵינוּ: בְּרוּךְ אַתָּה ה' מְשַׂמַּח צִיּוֹן בְּבִנְיָהּ:</p> |

| | |
|--|---|
| <p>3. Sam'chenu Adonai Eloheinu B'Eliyahu hanavi avdecha Uv'malchut bet David m'shichecha. Bimhera YAVO v'yagel libenu. Al kiso lo YESHEV ZAR V'lo yinchalu od acherim et kevodo Ki veshem kodshecha NISHBATA LO She'lo yichbeh nero l'olam va'ed. <i>Baruch Ata Adonai</i> <i>(baruch Hu uvaruch Shemo)</i> <i>magen</i> <i>David.</i></p> | <p>שְׂמַחְנוּ ה' אֱלֹהֵינוּ בְּאֵלֵיהוּ הַנְּבִיא עֲבָדְךָ וּבְמַלְכוּת בֵּית דָּוִד מְשִׁיחְךָ. בְּמַהֲרָה יָבוֹא וְיַגֵּל לִבְנוֹ. עַל כִּסְאוֹ לֹא יֵשֵׁב זָר וְלֹא יִנְחָלוּ עִוֵּד אַחֲרָיִם אֶת כְּבוֹדוֹ כִּי בְשֵׁם קִדְשְׁךָ נִשְׁבַּעְתָּ לוֹ שֶׁלֹּא יִכָּפֶה נֵרוֹ לְעוֹלָם וָעֶד: בְּרוּךְ אַתָּה ה' מֶגֶן דָּוִד:</p> |
| <p>4a. Al ha-Torah V'al ha'avodah V'al ha'nevi'im V'al yom ha'Shabat ha'zeh She'natata LANU Adonai Eloheinu Likdusha v'limnucha <i>L'chavod</i> <i>ultifaret.</i></p> | <p>עַל הַתּוֹרָה וְעַל הָעֲבוּדָה וְעַל הַנְּבִיאִים וְעַל יוֹם הַשַּׁבָּת הַזֶּה שֶׁנִּתְּתָ לָנוּ ה' אֱלֹהֵינוּ לְקִדְשָׁהּ וּלְמִנוּחָהּ לְכָבוֹד וּלְתִפְאַרְתָּ:</p> |
| <p>4b. Al ha'kol Adonai Eloheinu Anachnu modim lach Um'varechim otach. Yitbarach SHIMCHA B'fi kol chai tamid l'olam va'ed. <i>Baruch Ata Adonai</i> <i>(baruch Hu uvaruch Shemo)</i> MEKADESH HASHABAT.</p> | <p>עַל הַכֹּל ה' אֱלֹהֵינוּ אֲנַחְנוּ מוֹדִים לָךְ וּמְבָרְכִים אוֹתְךָ. יִתְבָּרַךְ שִׁמְךָ בְּפִי כָל חַי תָּמִיד לְעוֹלָם וָעֶד: בְּרוּךְ אַתָּה ה' מְקַדֵּשׁ הַשַּׁבָּת:</p> |